



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

Projekt współfinansowany przez
Unię Europejską w ramach
Europejskiego Funduszu
Społecznego

UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Nazwa przedmiotu		Kod ECTS	
Język serbski i chorwacki w dyplomacji i biznesie		9.1.0086	
Nazwa jednostki prowadzącej przedmiot			
Zakład Sławistyki i Studiów Bałkańskich			
Studia			
wydział	kierunek	poziom	drugiego stopnia
Wydział Filologiczny	Sławistyka	forma	stacjonarne
		moduł	Podstawowa
		specjalnościowy	
		specjalizacja	wszystkie
Nazwisko osoby prowadzącej (osób prowadzących)			
mgr Dubravko Vencl; mgr Marek Włodkowski; mgr Ewelina Chacia; mgr Agnieszka Bielińska			
Formy zajęć, sposób ich realizacji i przypisana im liczba godzin		Liczba punktów ECTS	
Formy zajęć		3	
Konwersatorium		30 godzin - obecność na zajęciach;	
Sposób realizacji zajęć		30 godzin - samodzielna lektura literatury przedmiotu;	
zajęcia on-line, zajęcia w sali dydaktycznej		15 godzin - przygotowanie do zaliczenia i zaliczenie.	
Liczba godzin		Razem: 75 godzin = 3 ECTS.	
Konwersatorium: 30 godz.			
Termin realizacji przedmiotu			
2023/2024 letni			
Status przedmiotu		Język wykładowy	
obowiązkowy		- serbski w wymiarze 50.00%	
		- chorwacki w wymiarze 50.00%	
Metody dydaktyczne		Forma i sposób zaliczenia oraz podstawowe kryteria oceny lub wymagania egzaminacyjne	
- Analiza tekstów z dyskusją		Sposób zaliczenia	
- Gry symulacyjne		Zaliczenie na ocenę	
- Praca w grupach		Formy zaliczenia	
- Rozwiązywanie zadań		- wykonanie pracy zaliczeniowej - projekt lub prezentacja	
- Wykład konwersatoryjny		- wykonanie pracy zaliczeniowej - wykonanie określonej pracy praktycznej	
		Podstawowe kryteria oceny	
		Student uzyskuje zaliczenie na podstawie:	
		- aktywnego udziału w konwersatorium (20%);	
		- przygotowywania zadanych przez prowadzącego ćwiczeń i zadań (20%);	
		- przygotowania pracy zaliczeniowej (60%).	
		Podstawę oceny stanowi przygotowanie pracy / prezentacji projektu zaliczeniowego, uwzględniającej omawiane na zajęciach zagadnienia.	
Sposób weryfikacji założonych efektów uczenia się			

zakładany efekt uczenia się	wykonanie pracy zaliczeniowej
	Wiedza
K_W01	+
K_W05	+
K_W12	+
	Umiejętności
K_U10	+
K_U11	+
	Kompetencje społeczne
K_K03	+

Określenie przedmiotów wprowadzających wraz z wymogami wstępnymi

A. Wymagania formalne

Brak

B. Wymagania wstępne

Znajomość języka serbskiego lub chorwackiego na poziomie B2+.

Cele kształcenia

Celem przedmiotu jest udoskonalenie kompetencji językowych studenta w zakresie działalności biznesowej i dyplomatycznej. Student zapoznaje się z etykietą językową, rozszerza zakres słownictwa, rozwija kompetencje w zakresie komunikacji międzykulturowej, polityczno-ekonomicznych kontekstów negocjacji oraz przekładu.

Treści programowe

Komunikacja ustna i pisemna w sferze biznesu na serbskim i chorwackim obszarze językowym. Korespondencja biznesowa w języku serbskim i chorwackim. Komunikacja ustna i pisemna w relacjach międzynarodowych Serbii i Chorwacji oraz w stosunkach dyplomatycznych. Protokół dyplomatyczny i jego specyfika w odniesieniu do serbskiego i chorwackiego obszaru językowego. Placówki dyplomatyczne Serbii i Chorwacji w Polsce, konsulaty honorowe, dwustronne Izby i fora biznesowe.

Wykaz literatury

Sutor, J.: Korespondencja dyplomatyczna, Warszawa 1992.

Nick, S.: Diplomatski leksikon, Zagreb 1999.

Kierunkowe efekty uczenia się

K_W01, K_W05, K_W12

K_U10, K_U11

K_K03

Wiedza

Student:

zna na poziomie zaawansowanym terminologię z dziedziny dyplomacji i biznesu w językach serbskim i chorwackim (K_W01);

zna i rozumie powiązania języków serbskiego i chorwackiego z gospodarką obszaru Półwyspu Bałkańskiego (K_W05);

zna terminologię oraz procedury i dobre praktyki stosowane w instytucjach i firmach związanych z działalnością dyplomatyczną i handlową w zakresie współpracy międzynarodowej związanej z obszarem języka polskiego i języków kierunkowych (K_W12).

Umiejętności

Student:

ma umiejętności językowe w zakresie języka kierunkowego na poziomie C1 Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego (K_U10);

potrafi współdziałać i pracować w grupie, z wykorzystaniem języka serbskiego lub chorwackiego, przyjmując w niej różne role biznesowe (K_U11).

Kompetencje społeczne (postawy)

Student:

jest gotów do pełnienia roli pracownika firm i instytucji, wymagających znajomości języków serbskiego i chorwackiego (K_K03).

Kontakt

dubravko.vencl@ug.edu.pl